

KOMISJA

DECYZJA KOMISJI

z dnia 14 czerwca 2005 r.

w sprawie opłacania w euro przez Zjednoczone Królestwo pewnych wydatków wynikających z instrumentów prawnych związanych ze wspólną polityką rolną

(notyfikowana jako dokument nr C(2005) 1730)

(Jedynie tekst w języku angielskim jest autentyczny)

(2005/443/WE)

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską,

uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) nr 2799/98 z dnia 15 grudnia 1998 r. ustanawiające porozumienia agromonetarne dotyczące euro ⁽¹⁾,

uwzględniając rozporządzenie Komisji (WE) nr 2808/98 z dnia 22 grudnia 1998 r. ustanawiające szczegółowe zasady stosowania agromonetarnego systemu dla euro w rolnictwie ⁽²⁾, w szczególności jego art. 12 ust. 4,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Artykuł 8 rozporządzenia (WE) nr 2799/98 wymaga od nieuczestniczących Państw Członkowskich, które zamierzają opłacić w euro wydatki wynikające z instrumentów prawnych dotyczących wspólnej polityki rolnej, podjęcia środków w celu zapewnienia, że użycie euro nie spowoduje systematycznej przewagi w porównaniu z użyciem waluty krajowej.
- (2) Decyzja Komisji 2001/121/WE z dnia 30 stycznia 2001 r. w sprawie opłacania w euro przez Zjednoczone Królestwo pewnych wydatków wynikających z instrumentów prawnych związanych ze wspólną polityką rolną i uchylająca decyzję 2000/328/WE ⁽³⁾ zatwierdziła odpowiednie środki przedstawione przez Zjednoczone Królestwo.

⁽¹⁾ Dz.U. L 349 z 24.12.1998, str. 1.

⁽²⁾ Dz.U. L 349 z 24.12.1998, str. 36. Rozporządzenie zmienione rozporządzeniem (WE) nr 1250/2004 (Dz.U. L 237 z 8.7.2004, str. 13).

⁽³⁾ Dz.U. L 44 z 15.2.2001, str. 43.

(3) Dnia 14 kwietnia 2005 r. Zjednoczone Królestwo poinformowało Komisję o zamiarze wprowadzenia zmian w środkach zatwierdzonych decyzją 2001/121/WE i przedstawiło nowe środki, które zamierza podjąć w celu niedopuszczenia do systematycznej przewagi wynikającej z użycia euro, a nie funta szterlinga. Powiadomienie to wpłynęło dnia 14 kwietnia 2005 r.

(4) Planowane przez Zjednoczone Królestwo środki można streścić w następujący sposób:

— ustanowione w prawodawstwie wspólnotowym kwoty mogą być wypłacane podmiotom gospodarczym w euro;

— podmioty gospodarcze ponoszą pełne ryzyko związane z kursem wymiany wynikające z późniejszej zamiany na funta szterlinga;

— podmioty gospodarcze muszą podjąć stałe zobowiązanie na minimalny okres jednego roku;

— w odniesieniu do jednolitych płatności oraz innych płatności bezpośrednich, o których mowa w rozporządzeniu Rady (WE) nr 1782/2003 z dnia 29 września 2003 r. ustanawiającym wspólne zasady dla systemów wsparcia bezpośredniego w ramach wspólnej polityki rolnej i ustanawiającym określone systemy wsparcia dla rolników i zmieniającym rozporządzenia (EWG) nr 2019/93, (WE) nr 1452/2001, (WE) nr 1453/2001, (WE) nr 1454/2001, (WE) nr 1868/94, (WE) nr 1251/1999, (WE) nr 1254/1999, (WE) nr 1673/2000, (EWG) nr 2358/71 oraz (WE) nr 2529/2001 ⁽⁴⁾ podmioty gospodarcze dokonują wyboru płatności w euro w momencie składania pojedynczego wniosku, o którym mowa w art. 11 ust. 2 rozporządzenia Komisji (WE) nr 796/2004

⁽⁴⁾ Dz.U. L 270 z 21.10.2003, str. 1. Rozporządzenie ostatnio zmienione rozporządzeniem Komisji (WE) nr 118/2005 (Dz.U. L 24 z 27.1.2005, str. 15).

z dnia 21 kwietnia 2004 r. ustanawiającego szczegółowe zasady wdrażania wzajemnej zgodności, modulacji oraz zintegrowanego systemu zarządzania i kontroli przewidzianych w rozporządzeniu Rady (WE) nr 1782/2003 ustanawiającym wspólne zasady dla systemów wsparcia bezpośredniego w zakresie wspólnej polityki rolnej i ustanawiającym określone systemy wsparcia dla rolników ⁽¹⁾;

— w odniesieniu do środków wspierania rynku, podmioty gospodarcze występują o dokonanie płatności w euro trzy miesiące przed terminem operacyjnym; również w przypadku odstąpienia od porozumienia, powiadomienie musi nastąpić trzy miesiące przed terminem operacyjnym; nowe płatności w euro są w takim przypadku możliwe dopiero po okresie jednego roku.

- (5) Powyższe środki są zgodne z celem ustalonym rozporządzeniem (WE) nr 2799/98, a mianowicie celem niedopuszczenia do systematycznej przewagi wynikającej z użycia euro, a nie waluty krajowej. Powinny zatem zostać zatwierdzone.
- (6) Należy zatem uchylić decyzję 2001/121/WE i zastąpić niniejszą decyzją,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Niniejszym zatwierdza się środki przedstawione przez Zjednoczone Królestwo dnia 14 kwietnia 2005 r. dotyczące opłacania w euro wydatków wynikających z instrumentów prawnych związanych ze wspólną polityką rolną wymienionych w Załączniku.

Artykuł 2

Decyzja 2001/121/WE traci moc.

Artykuł 3

Niniejsza decyzja skierowana jest do Zjednoczonego Królestwa Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej.

Sporządzono w Brukseli, dnia 14 czerwca 2005 r.

W imieniu Komisji
Mariann FISCHER BOEL
Członek Komisji

⁽¹⁾ Dz.U. L 141 z 30.4.2004, str. 18. Rozporządzenie zmienione rozporządzeniem (WE) nr 436/2005 (Dz.U. L 72 z 18.3.2005, str. 4).

ZAŁĄCZNIK

ŚRODKI WYRAŻANE I WYPŁACANE W EURO

System	Rozporządzenia
Płatność jednolita oraz inne płatności bezpośrednie	Rozporządzenie (WE) nr 1782/2003
Refundacje wywozowe	Rozporządzenie Komisji (WE) nr 800/1999 ⁽¹⁾
Skup wołowiny	Rozporządzenie Komisji (WE) nr 562/2000 ⁽²⁾
Pomoc w odniesieniu do prywatnego składowania wołowiny	Rozporządzenie Komisji (WE) nr 907/2000 ⁽³⁾
Pomoc w odniesieniu do prywatnego składowania wieprzowiny	Rozporządzenie Komisji (EWG) nr 3444/90 ⁽⁴⁾
Pomoc w odniesieniu do prywatnego składowania baraniny	Rozporządzenie Komisji (EWG) nr 3446/90 ⁽⁵⁾
Skup masła	Rozporządzenie Komisji (WE) nr 2771/1999 ⁽⁶⁾
Pomoc w odniesieniu do prywatnego składowania masła i śmietany	Rozporządzenie (WE) nr 2771/1999
Pomoc w odniesieniu do masła dostarczanego do instytucji i organizacji o celu niezarobkowym	Rozporządzenie Komisji (EWG) nr 2191/81 ⁽⁷⁾
Pomoc w odniesieniu do produkcji masła	Rozporządzenie Komisji (WE) nr 2571/97 ⁽⁸⁾
Pomoc w odniesieniu do koncentratu masła przeznaczonego do gotowania	Rozporządzenie Komisji (EWG) nr 429/90 ⁽⁹⁾
Pomoc w odniesieniu do mleka odtuszczonego używanego w produkcji kazeiny i kazeinianów	Rozporządzenie Komisji (EWG) nr 2921/90 ⁽¹⁰⁾
Wspólnotowa pomoc w odniesieniu do dostarczania mleka i niektórych przetworów mlecznych dla uczniów w instytucjach edukacyjnych	Rozporządzenie Komisji (WE) nr 2707/2000 ⁽¹¹⁾
Skup odtuszczonego mleka w proszku	Rozporządzenie Komisji (WE) nr 214/2001 ⁽¹²⁾
Pomoc w odniesieniu do odtuszczonego mleka w proszku przeznaczonego na paszę	Rozporządzenie Komisji (WE) nr 2799/1999 ⁽¹³⁾
Skup zboża	Rozporządzenie Komisji (WE) nr 824/2000 ⁽¹⁴⁾
Refundacja za skrobię dla użytkowników końcowych	Rozporządzenie Komisji (EWG) nr 1722/93 ⁽¹⁵⁾

⁽¹⁾ Dz.U. L 102 z 17.4.1999, str. 11.

⁽²⁾ Dz.U. L 68 z 16.3.2000, str. 22.

⁽³⁾ Dz.U. L 105 z 3.5.2000, str. 6.

⁽⁴⁾ Dz.U. L 333 z 30.11.1990, str. 22.

⁽⁵⁾ Dz.U. L 333 z 30.11.1990, str. 39.

⁽⁶⁾ Dz.U. L 333 z 24.12.1999, str. 11.

⁽⁷⁾ Dz.U. L 213 z 1.8.1981, str. 20.

⁽⁸⁾ Dz.U. L 350 z 20.12.1997, str. 3.

⁽⁹⁾ Dz.U. L 45 z 21.2.1990, str. 8.

⁽¹⁰⁾ Dz.U. L 279 z 11.10.1990, str. 22.

⁽¹¹⁾ Dz.U. L 311 z 12.2.2000, str. 37.

⁽¹²⁾ Dz.U. L 37 z 7.2.2001, str. 100.

⁽¹³⁾ Dz.U. L 340 z 31.12.1999, str. 3.

⁽¹⁴⁾ Dz.U. L 100 z 20.4.2000, str. 31.

⁽¹⁵⁾ Dz.U. L 159 z 1.7.1993, str. 112.

System	Rozporządzenia
Refundacje za whisky	Rozporządzenie Komisji (EWG) nr 2825/93 ⁽¹⁶⁾
Pomoc w odniesieniu do suszu paszowego	Rozporządzenie Komisji (WE) nr 382/2005 ⁽¹⁷⁾
Pomoc w odniesieniu do wykorzystywania moszczu gronowego	Rozporządzenie Komisji (WE) nr 1623/2000 ⁽¹⁸⁾
Pomoc w odniesieniu do cukru w przemyśle chemicznym	Rozporządzenie Komisji (WE) nr 1265/2001 ⁽¹⁹⁾
Pomoc w odniesieniu do rafinacji preferencyjnego surowego cukru trzcinowego	Rozporządzenie Komisji (WE) nr 1646/2001 ⁽²⁰⁾
Działania promocyjne w odniesieniu do przetworów mlecznych	Rozporządzenie Komisji (WE) nr 94/2002 ⁽²¹⁾

⁽¹⁶⁾ Dz.U. L 258 z 16.10.1993, str. 6.

⁽¹⁷⁾ Dz.U. L 61 z 8.3.2005, str. 4.

⁽¹⁸⁾ Dz.U. L 194 z 31.7.2000, str. 45.

⁽¹⁹⁾ Dz.U. L 178 z 30.6.2001, str. 63.

⁽²⁰⁾ Dz.U. L 219 z 14.8.2001, str. 14.

⁽²¹⁾ Dz.U. L 17 z 19.1.2002, str. 20.
